

**പതിമുന്നാം കേരള നിയമസഭ**  
**പതിനാലാം സമ്മേളനം**  
**നക്ഷത്ര വിഹമിടാത്ത ചോദ്യം നം. T 486**  
**09.06.2015 തോഡി നല്ലേണ്ടിയിൽക്കൊത്ത്**

വിദേശ വായ്പ്

	ചോദ്യം എ. എ. കെ. ബാലൻ	ഉത്തരം ഡോ. കി.എം.തോമസ് എസ്‌ക് (ധനകാര്യവും കയറ്റം വകുപ്പ് മന്ത്രി)
20)	<p>ഈ സർക്കാർ കാലത്ത് അലവിഭവം, നഗര വികസനം, തദ്ദേശസ്വയംഭരണം, വിദ്യുത്തീർന്നു പെട്ടെന്നും, ഉന്നത വിദ്യാഭ്യാസം എന്നീ വകുപ്പുകളിലെ ആവശ്യ പരിയുന്ന പദ്ധതികൾക്ക് വിദേശ സഹായം ലഭ്യമായിട്ടുണ്ട്.</p> <p>1) <u>നാഷണൽ ഹൈഡ്രോളജി പ്രോജക്ട് II :</u>  ജേജലത്തെ സംബന്ധിച്ച സുസ്ഥിരമായ ഹൈഡ്രോളജി ഇൻഫർമേഷൻ സിസ്റ്റം വികസിപ്പിച്ച് സമഗ്രമായ ജലവിഭവ വിനിയോഗം നടപ്പിലാക്കുക എന്ന ലക്ഷ്യത്തോടെ ലോകബാങ്ക് സഹായത്തോടെ നടപ്പാക്കിയ പദ്ധതിയായിരുന്നു ഈ പദ്ധതി. ഈ പദ്ധതി 31.05.2014 തോഡി പ്രാബല്യം കൊടുത്തിരിച്ചു. ടി പദ്ധതിക്ക് 31.03.2015 വരെ ലഭ്യമായ വിദേശ വായ്പ് 20.39 കോടി രൂപയാണ്.</p> <p>2) <u>കെ.എസ്.യു.വി.പി :</u> കേരളത്തിലെ 5 മുൻസിപ്പൽ കോർപ്പറേഷൻകളിൽ എ.വി.ബി. സഹായത്തോടെ നടപ്പാക്കുന്ന പദ്ധതിയാണിത്. ഈ പദ്ധതിയുടെ അടക്കം 1422.47 കോടി രൂപയാണ്. ഇതിൽ 995.4 കോടി രൂപ എ.വി.ബി. വായ്പയാണ്. ടി പദ്ധതിക്ക് 31.03.2015 വരെ ലഭ്യമായ വിദേശ വായ്പ് 487.61 കോടി രൂപയാണ്.</p> <p>3) <u>കേരള വാട്ടർ സലൈ പ്രോജക്ട് - II &amp; III :</u> തിരുവനന്തപുരം നഗരമേഖലയിലെയും കൊല്ലം ജില്ലയിലെ മീനാക്കിലെയും സമീപ പഞ്ചായത്തുകളിലെയും ആലപ്പുഴ ജില്ലയിലെ പേരിൽത്തല മുൻസിപ്പാലിറ്റിയിലെയും സമീപ പഞ്ചായത്തുകളിലെയും കോഴിക്കോട് നഗര മേഖലയിലെയും സമീപ പഞ്ചായത്തുകളിലെയും കണ്ണൂർ ജില്ലയിലെ പട്ടവത്തേയും സമീപ പഞ്ചായത്തുകളിലെയും തൃശ്യജല വിതരണ പദ്ധതികൾ നടപ്പാക്കുക എന്ന ലക്ഷ്യത്തോടെ ജപ്പാൻ ഇന്ത്രർ നാഷണൽ കോപ്പറേറ്റീവ് എജൻസിയുടെ (ജേക്ക) സഹായത്തോടെ നടപ്പാക്കുന്ന പദ്ധതികളാണിത്. ടി പദ്ധതികൾക്ക് 31.03.2015 വരെ ലഭ്യമായ വിദേശ വായ്പ് യഥാക്രമം 1451.97 രൂപയും 301.66 കോടി രൂപയുമാണ്.</p> <p>4) <u>ജലനിധി -II:</u> ചെറുകിട ബുഹത് കടിവെള്ള പദ്ധതികൾ ഗ്രാമ പഞ്ചായത്ത്/കേരള വാട്ടർ അതോറിറ്റി കടിവെള്ള പദ്ധതികളുടെ പുനരുദ്ധാരണ പ്രവർത്തനങ്ങൾ എന്നിവ നടപ്പാക്കുക എന്ന ലക്ഷ്യത്തോടെ ലോകബാങ്ക് സഹായത്തോടെ നടപ്പാക്കുന്ന പദ്ധതിയാണിത്. ഈ പദ്ധതികളുടെ ലോകബാങ്ക് സഹായം 658 കോടി രൂപയാണ്. ടി പദ്ധതിക്ക് 31.03.2015 വരെ ലഭ്യമായ വിദേശ വായ്പ് 160.86 കോടി രൂപയാണ്.</p> <p>5) <u>കേരള ലോകൻ ഗവൺമെന്റ് &amp; സർവ്വീസ് ഡെലിവറി പ്രോജക്ട് :-</u> തദ്ദേശ സാധ്യം ഭരണ സ്ഥാപനങ്ങളുടെ സേവനവും ഭരണവും മെച്ചപ്പെടുത്തുന്നതിനായി ലോകബാങ്ക് സഹായത്തോടെ 1196 കോടി രൂപ അടക്കാലോടെ നടപ്പാക്കുന്ന പദ്ധതിയാണിത്. ഇതിൽ ലോകബാങ്ക് സഹായം 919.87 കോടി രൂപയാണ്. ടി</p>	

		<p>പദ്ധതിക് 31.03.2015 വരെ ലഭ്യമായ വിദേശ വായ്പ് 709.47 കോടി രൂപയാണ്.</p> <p>6) <u>റ്റീപ്</u>:- ഡാം സേസ്റ്റി ഓർഗനൈസേഷൻ ശക്തിപ്പെട്ടതുകൂടി, പുന്തുവാരണ പ്രവർത്തനങ്ങൾ, അടിസ്ഥാന സൗകര്യങ്ങൾ എന്നിവ ശക്തിപ്പെട്ടതുകൂടി, എന്നിലുകളുടെ ലോക ബാങ്ക് സഹായത്താടെ 280 കോടി രൂപ അടക്കലിൽ നടപ്പാക്കുന്ന പദ്ധതിയാണിത്. ഈതിൽ ലോകബാങ്ക്‌സഹായം 224 കോടി രൂപയാണ്. ജലസേചന വകുപ്പിലെ 19 ഡാമുകളും വിദ്യുത്തുക്കാരി വകുപ്പിലെ 12 ഡാമുകളും ഈ പദ്ധതിയിൽ ഉൾപ്പെട്ടതിയിട്ടുണ്ട്. ടി പദ്ധതിക് 31.03.2015 വരെ ലഭ്യമായ വിദേശ വായ്പ് 13.96 കോടി രൂപയാണ്.</p> <p>7) <u>കെ.എസ്.ടി.പി.   </u> :-</p> <p>ലോകബാങ്ക്‌സഹായത്താടെ സംസ്ഥാനത്തെ തെരഞ്ഞെടുക്കപ്പെട്ട 363 കി.മി. നീളമുള്ള 9 റോധുകളുടെ വികസന പ്രവർത്തനങ്ങൾക്കായി 2403 കോടി രൂപ അടക്കലോടെ നടപ്പാക്കുന്ന പദ്ധതിയാണിത്. ഈതിൽ ലോകബാങ്ക് സഹായം 1166 കോടി രൂപയാണ്. ടി പദ്ധതിക് 31.03.2015 വരെ ലഭ്യമായ വിദേശ വായ്പ് 83.86 കോടി രൂപയാണ്.</p> <p>8) <u>അധികാരിക്കുന്ന സ്ഥിര അക്കിസിഷൻ ഫ്രോഗ്രാം (അസാപ്)</u> :-</p> <p>സർക്കാർ ഹയർ സെക്കണ്ടറി സ്കൂളുകളിലെയും കേരളകളിലെയും വിദ്യാർത്ഥികൾക്ക് തൊഴിൽ ലഭിക്കുന്നതിനാവശ്യമായ പരിശീലനം നൽകുക എന്ന ലക്ഷ്യത്താടുകൂടി എഷ്യൻ വികസന ബാങ്ക് (എ.ഡി.ബി) സഹായത്താടുകൂടി നടപ്പാക്കുന്ന പദ്ധതിയാണിത്. ടി പദ്ധതിക് 31.03.2015 വരെ ലഭ്യമായ വിദേശ വായ്പ് 127.10 കോടി രൂപയാണ്.</p>
ബി	<p>പുതിയ എന്റെല്ലാം പദ്ധതികൾക്ക് വിദേശ ഫണ്ടിംഗ് എജൻസികളുമായി ധനസഹായത്തിന് കരാറിൽ എൻപ്പെട്ട പദ്ധതികളുടെ വിശദാംശങ്ങൾ ചുവടെ ചേർക്കുന്നു.</p> <p><u>പൊതുമരാമത്ത് വകുപ്പ്</u>:</p> <p>പൊതുമരാമത്ത് വകുപ്പുമായി ബന്ധപ്പെട്ട കെ.എസ്.ടി.പി രണ്ട് പദ്ധതികൾക്ക് ലോകബാങ്ക് ധനസഹായം ലഭിച്ചിട്ടുണ്ട്. സംസ്ഥാനത്തെ തെരഞ്ഞെടുക്കൽ 363 കി.മി വെർബല്യുള്ള 6 റോധുകളുടെ നിർമ്മാണ പ്രവൃത്തികളാണ് ഈതിൽ ഉൾപ്പെടുന്നത്. 2403 കോടി രൂപയാണ് ഈ പദ്ധതിയുടെ അടക്കൽ തുക. ലോകബാങ്കാണ് ഈതിന് ധനസഹായം നൽകുന്നത്. 1166 കോടി രൂപയാണ് ലോകബാങ്കിൽ നിന്നും വായ്പയായി ലഭിക്കുന്നത്. കെ.എസ്.ടി.പി രണ്ട് പദ്ധതികൾക്ക് ലോകബാങ്കമായി 19.06.2013-ൽ കരാർ പുറപ്പെട്ടു.</p> <p><u>ഉരുക്കുകളും വകുപ്പ്</u>:</p> <p>വെദുതി വകുപ്പിൽ കീഴിലുള്ള അംബൈക്കട്ടകളുടെ നവീകരണത്തിന് ലോകബാങ്ക് ധനസഹായത്താടെ, ഡാം റീഹാബിലിറ്റേഷൻ ആൺ്ട് ഇംപ്രോവേഷൻസ് പ്രോജക്ട് (DRIP) എന്ന പദ്ധതി നടപ്പിലാക്കി വരുന്നു. ഈ പദ്ധതിയ്ക്ക് 153.71 കോടി രൂപയുടെ ഭരണാനുമതി സംസ്ഥാന സർക്കാരിൽ നിന്നും ലഭിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഈതിൽ 80% തുക ലോകബാങ്ക് വായ്പയും ബാങ്കി 20% തുക സംസ്ഥാന സർക്കാരിൽന്നു വിഹിതവുമാണ്. കെ.എസ്.ഐ.ബി ലിമിറ്റഡിൽ 12 അലവെദുതി പദ്ധതിയുടെ ഭാഗമായ 37 ഡാമുകളുടെ നവീകരണ പുന്തുവാരണ പ്രവർത്തനങ്ങൾ ആണ് പദ്ധതിയിൽ ഉൾപ്പെട്ടതിയിട്ടുള്ളത്. പദ്ധതിയുടെ പുതുക്കിയ കാലാവധി 2020 തുണ്ട് വരെയാണ്. പദ്ധതിയുടെ ഭാഗമായി സംസ്ഥാന സർക്കാരിൽന്നു വിഹിതം ഉൾപ്പെടു 49.20 കോടി രൂപ തുളവരെ കെ.എസ്.ഐ.ബി. ലിമിറ്റഡിൽ ലഭ്യമായിട്ടുണ്ട്. തുടക്കത് 13.59 കോടി രൂപയുടെ</p>	

	<p><b>അന്നമതി ലോക ബാങ്കിൽ നിന്നും, സി.ഡി.സി (CWC) -ൽ നിന്നും ലഭിച്ചിട്ടുണ്ട്.</b></p> <p><b>ജലവിവേവ വകുപ്പ്:</b></p> <p>ജലനിധി രണ്ടും ഒരു പദ്ധതിക്കായി ലോകബാങ്കിൽ നിന്നും എക്ഷേം 658 കോടി രൂപ വായു ലഭ്യമാക്കുന്നതിന് ലോകബാങ്കമായി കരാറിൽ എർപ്പുച്ചെടുത്തുണ്ട്.</p>
<p>സി</p> <p>മുതിയ എന്റെപ്പോം പദ്ധതികൾക്ക് വിദേശ സഹായം വാങ്ങാൻ ഉദ്ദേശിക്കുന്നവും അതുതിന് എന്ത് തുടർന്നുള്ള പദ്ധതികൾ എന്നും വിവരം മാറ്റാൻ ആവശ്യമാണ്;</p>	<p><b>പൊതുമരാമത്ത് വകുപ്പ്:</b></p> <p>സംസ്ഥാനത്തെ തെരഞ്ഞെടുത്ത 1000 കി.മി. റോഡുകൾ ഹൈവി മെയിൻറുന്നിസ് ചെയ്യുന്നതിന് ADB, JICA എന്നീ ഫണ്ടിംഗ് എജൻസികളിൽ നിന്ന് ധനസഹായം നേടുന്നതിന് പ്രാപ്പോസൽ തയ്യാറാക്കിയിട്ടുണ്ട്. തിരുവനന്തപുരം, കോഴിക്കോട് ലൈറ്റ് മെട്ടോ പദ്ധതിക്ക് വിദേശ സഹായം ലഭ്യമാക്കാൻ ഉദ്ദേശിക്കുന്നാണ്.</p> <p><b>ഉറവിളം വകുപ്പ്:</b></p> <p>ജപ്പാൻ ഇൻഡ് നാഷണൽ കോ-ഓപ്പറേഷൻ എജൻസി (JICA) -യുടെ വായു ലഭിക്കുന്നതിനായി തെരഞ്ഞെടുത്ത പദ്ധതികളുടെ വിശദാംശങ്ങൾ ചുവടെ ചേർക്കുന്നു.</p> <p><b>പദ്ധതികൾ</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>1. 33.32 കോടി രൂപയുടെ 2MW കകയും സോളാർ പന്നിംഗ് പദ്ധതി.</li> <li>2. 12.25 കോടി രൂപയുടെ 1 MW പട്ടിഞ്ഞാറേതുനും ഡാപ്പിംഗ് പദ്ധതി.</li> <li>3. 42 കോടി രൂപയുടെ 3MW ശേഷിയുള്ള വയനാട്ടിലെ ബാണാസുര സാഗർ റിസർവോയർവിൽ സ്ഥാപിക്കുന്ന സ്റ്റോട്ടിംഗ് സോളാർ പദ്ധതി.</li> <li>4. കൊല്ലക്കോട് സബ്സ്ക്രൂഷൻ പരിസരങ്ങളുള്ള 1 MW ശേഷിയുള്ള സൗരോർജ്ജ പദ്ധതി.</li> <li>5. പുതുതായി വിദേശ സഹായം വാങ്ങാൻ ഉദ്ദേശിക്കുന്ന കൂടിൻ എന്റെജി പദ്ധതി (ആകെൽ തുക - 220 കോടി) ഇപ്പോൾ കേരള സർക്കാർവിന്റെ പരിഗണനയിലാണ്.</li> </ul> <p><b>മത്സ്യബന്ധന തുറുവ വകുപ്പ്:</b></p> <p>മത്സ്യബന്ധന വകുപ്പിൽ സൗത്ത് പരവുർ ഫിഷിംഗ് ഹാർബർ ഓഫൈനോറിയം പദ്ധതിക്ക് JICA -ൽ നിന്ന് വിദേശ വായു ലഭിക്കുന്നതിന് അപേക്ഷിക്കുന്നതിനുള്ള നടപടി സ്ഥിക്കിച്ചു വരുന്നു.</p> <p><b>ഗതാഗത വകുപ്പ്:</b></p> <p>കൊച്ചിയിലെ ജല ഗതാഗത പദ്ധതിക്കായി വിദേശ വായു ലഭ്യമാക്കാനുള്ള പ്രാരംഭ ചർച്ചകൾ കൊച്ചി മെട്ടോ റെയിൽ ലിമറ്റഡ് നടത്തി വരുന്നു. ഈ പദ്ധതിക്ക് വിദേശ വായുകൾ ലഭ്യമാക്കാൻ ശ്രദ്ധ, ജർമ്മൻ എജൻസികളുമായി പ്രാഥമിക ചർച്ചകൾ മാത്രമാണ് നടത്തിയിട്ടുള്ളത്. സർക്കാർ അന്നമതി ലഭ്യമാക്കിയിട്ടുണ്ട്.</p> <p><b>ജലവിവേവ വകുപ്പ്:</b></p> <p>ഹൈക്കോളജി പ്രോജക്ടിന്റെ മുന്നാം ഒരടം ഒക്കോബർ 1, 2015 മുതൽ ലോകബാങ്ക് സഹായത്തോടെ ആരംഭിക്കുവാൻ കേരള ജലവിവേവ മന്ത്രാലയം നിർദ്ദേശിച്ചതുനുസരിച്ച് 8 വർഷം കൊണ്ട് നടപ്പിലാക്കുവാൻ ഉദ്ദേശിക്കുന്നു. 86 കോടി രൂപയുടെ പ്രാപ്പോസൽ സർക്കാർവിന്റെ പരിഗണനയിലാണ്.</p> <p>കേരള ജല അതോറിറ്റി വിദേശ സഹായത്തിനായി സമർപ്പിച്ചിരിക്കുന്ന പ്രാപ്പോസലുകളുടെ വിശദാംശം അന്നമതി സമർപ്പിച്ചിരിക്കുന്നു.</p>

		<p><u>തന്ത്രശ സ്വയംഭരണ വകുപ്പ്; ആരോഗ്യ ക്ഷേമവകുപ്പ്; ഉന്നത വിദ്യാഭ്യാസ വകുപ്പ്; ഖാനിംഗ് വകുപ്പ്, പൊതു വിദ്യാഭ്യാസ വകുപ്പ്;</u>  <u>ഈ വകുപ്പുകളുടെ കീഴിൽ ഒരു പദ്ധതിക്കും വിദേശ ഫാൻറിംഗ് എജൻസികളുമായി യന്സഹായത്തിന് കരാറിൽ എൻപ്രൈട്ടിലുണ്ട്.</u></p>																
ധി	<p>എത്രല്ലാം വായുകളാണ് തിരിച്ചടച്ച കൊണ്ടിരിക്കുന്നത്; പദ്ധതിയുടെ വായ്വായ്ക്ക, എജൻസി വ്യക്തമാക്കുമോ?</p>	<p>വിദേശ ഇപ്പോൾ പേര്, ഫാൻറിംഗ് എൻസി എന്നിവ</p> <p>തിരിച്ചടച്ചകൊണ്ടിരിക്കുന്ന വിദേശ വായുകളുടെ വിശദോശം ചുവടെ കാണാം.</p> <table> <thead> <tr> <th>ക്ര. നം.</th> <th>പദ്ധതിയുടെ പേര്</th> <th>വായുരുക്ക് (ആപ്പേക്ഷാ വൈസിൽ)</th> <th>ഫാൻറിംഗ് ഫേഡർ</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>നാഷണൽ ഏഹാറ്റുജി ഫ്രോജ് -II (വായു നം.4749 IN)</td> <td>16.51</td> <td>ലോക ബാക്ക്</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>സുനാമി എമർജൻസി അസിസ്റ്റൻസ് പദ്ധതി (ടീപ്)</td> <td>245.46</td> <td>എ.ഡി.ബി</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>കെ.എസ്.യു.ഡി..പി</td> <td>995.4</td> <td>എ.ഡി.ബി</td> </tr> </tbody> </table>	ക്ര. നം.	പദ്ധതിയുടെ പേര്	വായുരുക്ക് (ആപ്പേക്ഷാ വൈസിൽ)	ഫാൻറിംഗ് ഫേഡർ	1	നാഷണൽ ഏഹാറ്റുജി ഫ്രോജ് -II (വായു നം.4749 IN)	16.51	ലോക ബാക്ക്	2	സുനാമി എമർജൻസി അസിസ്റ്റൻസ് പദ്ധതി (ടീപ്)	245.46	എ.ഡി.ബി	3	കെ.എസ്.യു.ഡി..പി	995.4	എ.ഡി.ബി
ക്ര. നം.	പദ്ധതിയുടെ പേര്	വായുരുക്ക് (ആപ്പേക്ഷാ വൈസിൽ)	ഫാൻറിംഗ് ഫേഡർ															
1	നാഷണൽ ഏഹാറ്റുജി ഫ്രോജ് -II (വായു നം.4749 IN)	16.51	ലോക ബാക്ക്															
2	സുനാമി എമർജൻസി അസിസ്റ്റൻസ് പദ്ധതി (ടീപ്)	245.46	എ.ഡി.ബി															
3	കെ.എസ്.യു.ഡി..പി	995.4	എ.ഡി.ബി															

ശ്രീമാൻ  
സെക്രട്ടർ ഓഫീസർ

Details of proposals for World Bank assistance.

Sl. No	Name of Scheme	Estimate cost in crore
1	Augmentation of WSS to Kasargod Municipality	61.00
2	WSS to Nileshwaram & Kanhangad Municipalities	100.00
3	WSS to Mattannur Municipality	77.00
4	CWSS to Kottakkal Municipality	140.47
5	WSS to Ponnani Municipality	62.13
6	Augmentatin to WSS to Manjeri Municipality	85.82
7	Modernisation to Malappuram WSS to ensure 24X7 water	39.21
8	Malappuram infrastructure enhancement -meeting additional water demand	23.45
9	Augmentation of UWSS to Shornur Municipality	21.00
10	Augmentation to WSS to Palakkad Municipality Stage III	36.93
11	WSS to Iringalakuda Municipality	63.00
12	Augmentation of WSS to Thrissur Corporation and adjoining panchayaths (Urban component only)	61.56
13	Augmentation of existing UWSS to Muvattupuzha Municipality	64.00
14	Augmentation of existing UWSS to Kothamangalam Municipality	68.00
15	Augmentation of UWSS to Thodupuzha Municipality	67.16
16	Augmentation of UWSS to Kottayam Municipality	180.00
17	UWSS to Changanassery Municipality Phase II	58.10
18	UWSS to Thiruvalla Municipality Phase II	47.48
19	Augmentation to UWSS to Pathanamthitta Municipality	116.50
20	WSS to Vizhinjam Corporation area – Distribution system (Phase III)	27.38
21	Augmentation of existing UWSS to Nedumangad Municipality	26.50
	<b>Total</b>	<b>1426.69</b>